

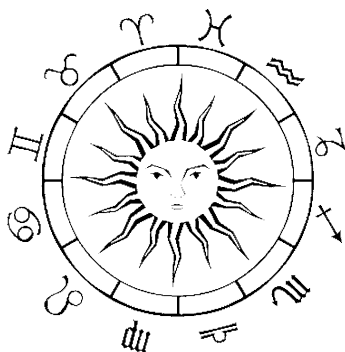
**Спирин Ю.П.**

**e** Ainsi parlent les Zodiaques **e**

**A B C D E F G H I J -**  
**K L Q T V W X Y Z [ d e f g**  
**r s u v x**

**f** О ЧЕМ ГОВОРЯТ ЗНАКИ ЗОДИАКА **f**

пособие по разговорному французскому языку



Самара, 2001

Автор: **Спирин Юрий Павлович**, к.ф.н.

Печатается по решению редакционно-издательского совета Самарского института повышения квалификации и переподготовки работников образования.

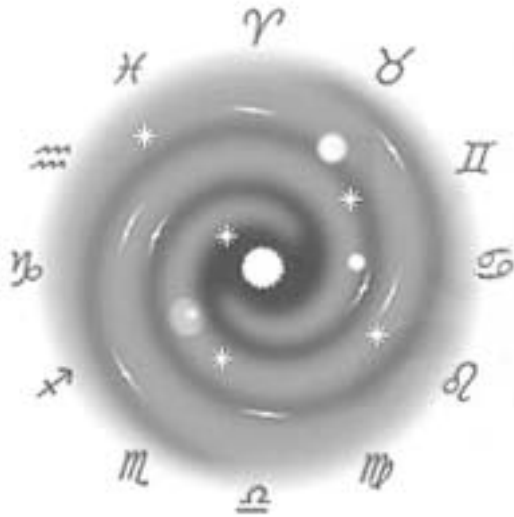
Пособие адресовано всем, кто изучает и преподаёт французский язык. Со знаками зодиака связана большая группа прилагательных, обозначающих характер человека. Данные прилагательные обладают высокой частотностью употребления. Лексические, грамматические и коммуникативные упражнения помогают автоматизировать разговорные структуры, содержащие «зодиакальные» прилагательные.

© Спирин Ю.П.

# table des matières

|                                                                                        |           |
|----------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>PREMIÈRE PARTIE. Les Zodiaques et vous. ....</b>                                    | <b>5</b>  |
| <b>CHAPITRE I. Vous êtes de quel signe ?.....</b>                                      | <b>5</b>  |
| <b>CAPRICORNE, VERSEAU .....</b>                                                       | <b>6</b>  |
| A. Exercices de lexique.....                                                           | 7         |
| B. Exercices de grammaire .....                                                        | 9         |
| C. Exercices de conversation .....                                                     | 10        |
| <b>POISSONS, BÉLIER .....</b>                                                          | <b>11</b> |
| A. Exercices de lexique.....                                                           | 12        |
| B. Exercices de grammaire .....                                                        | 14        |
| C. Exercices de conversation .....                                                     | 15        |
| <b>TAUREAU, GÉMEAUX.....</b>                                                           | <b>16</b> |
| A. Exercices de lexique.....                                                           | 17        |
| B. Exercices de grammaire .....                                                        | 19        |
| C. Exercices de conversation .....                                                     | 20        |
| <b>CANCER, LION.....</b>                                                               | <b>21</b> |
| A. Exercices de lexique.....                                                           | 22        |
| B. Exercices de grammaire .....                                                        | 24        |
| C. Exercices de conversation .....                                                     | 25        |
| <b>VIERGE, BALANCE.....</b>                                                            | <b>26</b> |
| A. Exercices de lexique.....                                                           | 27        |
| B. Exercices de grammaire .....                                                        | 29        |
| C. Exercices de conversation .....                                                     | 30        |
| <b>SCORPION, SAGITTAIRE .....</b>                                                      | <b>31</b> |
| A. Exercices de lexique.....                                                           | 32        |
| B. Exercices de grammaire .....                                                        | 34        |
| C. Exercices de conversation .....                                                     | 35        |
| <b>CHAPITRE II. Les Zodiaques dans tous les états (<i>pour aller plus loin</i>) 36</b> |           |
| <b>Lexique.....</b>                                                                    | <b>36</b> |
| 1. Mettez l'adjectif qui convient.....                                                 | 36        |
| 2. Choisissez la bonne réponse .....                                                   | 37        |
| 3. Trouvez les correspondances (expressions imagées).....                              | 38        |
| 4. Les comparaisons .....                                                              | 39        |
| 5. Quelques portraits.....                                                             | 42        |
| 6. Elle et Lui, par Michel Beau.....                                                   | 43        |
| <b>Grammaire.....</b>                                                                  | <b>44</b> |

|                                                                      |           |
|----------------------------------------------------------------------|-----------|
| 1. Mettez l'adjectif à la place qui convient .....                   | 44        |
| 2. Complétez les horoscopes .....                                    | 45        |
| 3. Mettez les verbes aux temps qui conviennent .....                 | 45        |
| 4. Exprimez des conseils de façon variée (guide du savoir-vivre).... | 46        |
| <b>Conversation .....</b>                                            | <b>47</b> |
| 1. Qualités et défauts des Français.....                             | 47        |
| 2. Cœur de rocker, par Luc Plamondon .....                           | 47        |
| 3. Comportement. Les huit visages de l'homme d'aujourd'hui..         | 49        |
| 4. La Bohème, par Charles Aznavour.....                              | 50        |
| 5. Qui êtes-vous ? Faites votre portrait .....                       | 51        |
| <br><b>DEUXIÈME PARTIE. Les Zodiaques et les Métiers .....</b>       | <b>52</b> |
| <b>1. Bien choisir son métier .....</b>                              | <b>53</b> |
| • Les chasseurs de têtes ont leur mot à dire .....                   | 53        |
| – Devoirs. Questions .....                                           | 55        |
| • Faites votre choix.....                                            | 56        |
| – Devoirs.....                                                       | 57        |
| 1. Reliez les qualités et les professions .....                      | 57        |
| 2. Faites l'enchaînement des phrases .....                           | 58        |
| 3. Défendez l'une des candidatures .....                             | 59        |
| 4. Lequel choisir ? .....                                            | 60        |
| <b>2. INFO + .....</b>                                               | <b>61</b> |
| • Les jeunes voudraient devenir .....                                | 61        |
| • Leurs parents voudraient qu'ils soient .....                       | 61        |
| • Travailler, c'est .....                                            | 61        |
| • Questions .....                                                    | 62        |
| <b>3. Quelques portraits.....</b>                                    | <b>63</b> |
| • La complainte de la serveuse automate, par Luc Plamondon .....     | 63        |
| • Magic Boulevard, par François Feldman .....                        | 64        |
| • STAR, par Serge Lama .....                                         | 65        |
| • Le blues du businessman, par Luc Plamondon .....                   | 66        |
| <b>En guise de conclusion .....</b>                                  | <b>69</b> |
| <b>Corrigés .....</b>                                                | <b>70</b> |
| <b>Vocabulaire .....</b>                                             | <b>71</b> |
| <b>Bibliographie .....</b>                                           | <b>81</b> |



# P r e m i e r e p a r t i e

Les Zodiaques et vous

**Chapitre I:** *vous êtes de quel signe?*

Faisons connaissance : ♈♉♊♋♌♍♎♏♐♑♒♓♔♕♖♗♘♙

## Capricorne (21.12 ñ 20.01)

---



réfléchi, persévérant, prévoyant, il a un jugement rapide et juste. Patient, fidèle en amour, il aime sa famille, ambitieux, très dur pour lui-même, il est très honnête.

---

## Verseau (21.01 ñ 19.02)

très sensible, intuitif, accueillant, il recherche une compagnie agréable. Actif, original, même excentrique, il aime la nouveauté, indépendant, révolté, il a un sens de l'amitié, très doux.



***Trouvez ces adjectifs dans le vocabulaire et apprenez-les.***

## A. EXERCICES DE LEXIQUE

### 1. a) Trouvez les verbes qui ont la même racine que les adjectifs suivants

**Modèle:** *réfléchi* → *réfléchir*

- persévérant →
- prévoyant →
- accueillant →
- révolté →

### b) Faites des phrases qui comprennent les deux éléments

**Modèle:** Une personne **réfléchie**, c'est une personne qui **réfléchit** avant d'agir.

- Une personne persévérante, .....
- Une personne prévoyante, .....
- Une personne accueillante, .....
- Une personne révoltée, .....

### 2. a) Donnez les synonymes des adjectifs suivants

**Modèle:** *fidèle* → *dévoué*

- |                 |                 |
|-----------------|-----------------|
| • honnête →     | • excentrique → |
| • accueillant → | • prévoyant →   |
| • actif →       | • sensible →    |
| • doux →        | • indépendant → |
| • dur →         |                 |

### b) Donnez les antonymes de ces adjectifs

**Modèle:** *fidèle* → *infidèle*.

### 3. Trouvez des adjectifs convenables.

**Modèle:** Cette personne a l'habitude de penser, de réfléchir avant d'agir. → C'est une personne **réfléchie**.

1. Cette personne envisage par avance, prend des précautions nécessaires.
2. Cette personne est capable de se contenir, a de la patience.
3. Cette personne désire passionnément réussir.
4. Cette personne est en opposition aux habitudes, aux usages reçus.
5. Cette personne préfère se débrouiller seule, être libre.
6. Cette personne demeure ferme et constante.

7. Cette personne est en révolte contre toute autorité.
8. Cette personne est unique en son genre; par son comportement ses idées ou sa manière d'être vêtue, elle ne ressemble à personne.
9. Cette personne est facilement émue, touchée, par ce qu'elle voit, par ce qu'on lui dit.
10. Cette personne est douée du pressentiment, de la faculté de prévoir, de deviner.

**Mots à choisir:** *original, indépendant, intuitif, prévoyant, patient, excentrique, révolté, ambitieux, sensible, persévérant.*

#### 4. Finissez les phrases.

**Modèle:** *Marie est une fille **douce**, c'est pourquoi tous les enfants l'aiment bien.*

- 1) Paul est un garçon *indépendant*, c'est pourquoi...
- 2) Madame Labelle est une femme *excentrique*, c'est pourquoi...
- 3) Bruno est un garçon *original*, c'est pourquoi...
- 4) Madame Clermont est une hôtesse *accueillante*, c'est pourquoi...
- 5) Monsieur Beauchamps est un avocat *honnête*, c'est pourquoi...
- 6) Corinne est une fille *réfléchie*, c'est pourquoi...
- 7) Monsieur Marigny est un homme d'affaires *ambitieux*, c'est pourquoi...
- 8) Jannie est une jeune fille *patiente*, c'est pourquoi...

#### 5. C'est vrai ou c'est faux?

- 1) Une personne douce se met souvent en colère.
- 2) Une personne patiente est incapable de se contenir.
- 3) Une personne sensible est facilement émue, touchée.
- 4) Une personne active aime à se dépenser en travaux, en entreprises.
- 5) Une personne accueillante ne fait jamais de bonne réception.

#### 6. Traduisez:

- 1) Гостеприимная хозяйка.
- 2) Верный друг.
- 3) Честный адвокат.
- 4) Терпеливый учитель.
- 5) Независимый народ.
- 6) Оригинальный художник.
- 7) Честолюбивый бизнесмен.
- 8) Жестокий король.
- 9) Настойчивый исследователь.
- 10) Добрая воспитательница.



## B. EXERCICES DE GRAMMAIRE

### 1. a) Mettez au féminin.

**Modèle:** Mon père est un homme **prévoyant**. → Ma mère est une femme **prévoyante**.

- 1) Mon neveu est un garçon **dur**. →
- 2) Son époux est un homme **actif**. →
- 3) Leur cousin est un jeune homme **ambitieux**. →
- 4) Notre voisin est un homme **patient**. →
- 5) Ton grand-père est un homme **persévérant**. →
- 6) Son fiancé est un homme **intuitif**. →
- 7) Votre oncle est un homme **accueillant**. →
- 8) Mon frère est un garçon **indépendant**. →
- 9) Son petit-fils est un garçon **doux**. →
- 10) Notre beau-père est un homme **original**. →

### b) Mettez au masculin.

**Modèle:** Ma mère est une femme **réfléchie**. → Mon père est un homme **réfléchi**.

- 1) Ma cousine est une jeune fille **douce**. →
- 2) Sa fiancée est une jeune fille **ambitieuse**. →
- 3) Notre tante est une femme **originale**. →
- 4) Leur belle-mère est une femme **accueillante**. →
- 5) Son épouse est une femme **persévérante**. →
- 6) Ta sœur est une fille **active**. →
- 7) Ma grand-mère est une femme **patient**e. →
- 8) Votre voisine est une femme **dure**. →
- 9) Ma nièce est une fille **intuitive**. →
- 10) Leur petite-fille est une fille **indépendante**. →

### 2. Mettez au pluriel.

**Modèle:** Mon neveu et ma nièce sont des enfants (persévérant). →  
Mon neveu et ma nièce sont des enfants **persévérants**.

1. Mes grands-parents sont des gens (doux). →
2. Mon voisin et son épouse sont des gens (indépendant). →
3. Ma cousine et son fiancé sont des gens (original). →
4. Mon oncle et sa femme sont des gens (réfléchi). →
5. Ma tante et son mari sont des gens (accueillant). →
6. Ma voisine et sa fille sont des femmes (actif). →

### 3. Vous connaissez bien les personnages principaux du roman d'Alexandre Dumas «Les trois mousquetaires». Décrivez les braves mousquetaires d'après le modèle suivant.

**Modèle:** *Athos est moins Ambitieux que d'Artagnan.  
Athos est aussi honnête qu'Aramis.  
Athos est plus patient que Porthos.  
Athos est le plus réfléchi des quatre mousquetaires.*

D'Artagnan? Porthos? Aramis?

## C. EXERCICES DE CONVERSATION

### 1. Apprenez ce dialogue.

#### **Tu es de quel signe?**

**Pierre:** Tiens, Julie, regarde, j'ai un livre des signes du Zodiaque

**Julie:** Tu es de quel signe, Pierre?

**Pierre:** Moi, je suis Capricorne.

**Julie:** Alors, tu es né en décembre ou en janvier?

**Pierre:** En janvier, le 1. Et toi, Julie?

**Julie:** Mon anniversaire c'est le 17 février. Je suis Verseau.

**Pierre:** Verseau, voyons, voyons. Oui. Ah! Tu es sensible, intuitive, accueillante, très douce.

**Julie:** C'est ça. Et toi ?

**Pierre:** Alors moi, je suis réfléchi, persévérant, prévoyant, patient, fidèle en amour, ambitieux, très dur pour moi-même. Dur pour moi-même! Ah non, ça ce n'est pas vrai.

### 2. Imaginez ce qu'elles ne font jamais.

**Modèle:** une personne **active** → Elle ne reste pas les bras croisés.

Elle entreprend toujours quelque chose

- 1) une personne **douce** →
- 2) une personne **réfléchie** →
- 3) une personne **persévérante** →
- 4) une personne **prévoyante** →
- 5) une personne **ambitieuse** →

### 3. «La patience vient à bout de tout» – Qu'est-ce que vous en pensez?

Faisons connaissance : ♈♉♊♋♌♍♎♏♐♑♒♓

## Poissons (20.02 ã 20.03)

---



sentimental, il aime tous les arts, impressionnable, sensible, mystérieux, il a beaucoup de charme, intelligent, vulnérable, très doux, ne se confie pas, peu gourmand, très intuitif.

---

## Belier (21.03 ã 20.04)

amoureux à l'extrême, jouit d'une forte personnalité, chanceux, impulsif, spontané, impatient, coléreux, il a horreur des détails, passionné, enjoué, indiscipliné, sûr de lui.



***Trouvez ces adjectifs dans le vocabulaire et apprenez-les.***

## A. EXERCICES DE LEXIQUE

### 1. a) Trouvez les noms qui ont la même racine que les adjectifs suivants.

**Modèle:** *mystérieux → le mystère*

- |                  |                 |
|------------------|-----------------|
| • chanceux →     | • intuitif →    |
| • patient →      | • doux →        |
| • coléreux →     | • intelligent → |
| • passionné →    | • sûr →         |
| • indiscipliné → | • révolté →     |
| • impulsif →     |                 |

### b) Faites des phrases qui comprennent les deux éléments

**Modèle:** *Une personne **mystérieuse**, c'est une personne qui contient quelque **mystère**.*

- Une personne (in)disciplinée, .....
- Une personne impulsive, .....
- Une personne intuitive, .....
- Une personne douce, .....
- Une personne coléreuse, .....
- Une personne passionnée, .....
- Une personne intelligente, .....
- Une personne sûre d'elle, .....
- Une personne révoltée, .....

**ou bien:** *Une personne **patiente**, c'est une personne qui a de la **patience**, fait preuve de patience.*

### 2. a) Donnez les synonymes des adjectifs suivants

**Modèle:** *chanceux → veinard*

- |                     |                 |
|---------------------|-----------------|
| • coléreux →        | • sensible →    |
| • enjoué →          | • sûr de soi →  |
| • impressionnable → | • doux →        |
| • passionné →       | • accueillant → |
| • discipliné →      |                 |

### b) Donnez les antonymes de ces adjectifs

**Modèle:** *chanceux → malchanceux*

### 3. Trouvez des adjectifs convenables.

**Modèle:** *Cette personne se met souvent en colère. → C'est une personne **coléreuse**.*

1. Cette personne aime bien manger les bonnes choses.
2. Cette personne donne de l'importance aux sentiments tendres et les manifeste volontiers.
3. Cette personne est susceptible d'être blessée, elle se défend mal.

4. Cette personne n'est pas méchante, elle ne blesse personne, n'impose rien, ne se met pas en colère.
5. Cette personne ne vole pas, ne triche pas, elle est irréprochable dans sa conduite.
6. Cette personne est facile à impressionner, à émouvoir.
7. Cette personne a confiance en soi.
8. Cette personne manque de cœur, d'humanité, d'indulgence.
9. Cette personne dit tout de suite ce qu'elle pense, agit comme son cœur lui dit d'agir.
10. Cette personne cède à ses impulsions, à ses désirs.

**Mots à choisir:** *spontané, dur, doux, sûr de soi, impulsif, gourmand, impressionnable, honnête, vulnérable, sentimental.*

#### 4. Finissez les phrases.

**Modèle:** Michel est un enfant **impressionnable**, voilà pourquoi ses parents lui défendent de regarder les films noirs.

- 1) Hélène est une fille *impulsive*, voilà pourquoi...
- 2) Olivier est un garçon *spontané*, voilà pourquoi...
- 3) Julie est une jeune fille *sensible*, voilà pourquoi...
- 4) Christian est un jeune homme *amoureux* à l'extrême, voilà pourquoi...
- 5) Madame Lafée est une femme *mystérieuse*, voilà pourquoi...
- 6) Monsieur Lauzière est un homme *intelligent*, voilà pourquoi...

#### 5. C'est vrai ou c'est faux ?

- 1) Une personne enjouée est souvent de mauvaise humeur.
- 2) Une personne sentimentale pleure en regardant les mélodrames.
- 3) Une personne spontanée réfléchit avant d'agir.
- 4) Une personne intelligente demande de lui expliquer plusieurs fois le devoir.
- 5) Une personne impulsive peut dépenser son dernier argent pour acheter de la glace quand il fait chaud.

#### 6. Traduisez:

- 1) Таинственная незнакомка.
- 2) Сентиментальная подруга.
- 3) Удачливый торговец.
- 4) Раздражительный клиент.
- 5) Впечатлительный ребенок.
- 6) Нетерпеливый пациент.
- 7) Обладающий интуицией полицейский.
- 8) Страстный игрок.
- 9) Жизнерадостный иностранец.
- 10) Влюбленный поэт.

## B. EXERCICES DE GRAMMAIRE

### 1. a) Mettez au féminin.

**Modèle:** Ce comédien est un homme **intelligent**. → Cette comédienne est une femme **intelligente**.

- 1) Ce poète est un homme **intuitif**. →
- 2) Ce cuisinier est un homme **sentimental**. →
- 3) Ce chanteur est un homme **mystérieux**. →
- 4) Ce marchand est un homme **chanceux**. →
- 5) Ce paysan est un homme **impatient**. →
- 6) Ce danseur est un jeune homme **enjoué**. →
- 7) Ce musicien est un homme **impulsif**. →
- 8) Cet ouvrier est un homme **indiscipliné**. →
- 9) Cet employé est un homme **coléreux**. →
- 10) Ce patron est un homme **sûr de lui**. →

### b) Mettez au masculin.

**Modèle:** Cette comédienne est une femme **enjouée**. → Ce comédien est un homme **enjoué**.

- 1) Cette marchande est une femme **coléreuse**. →
- 2) Cette poétesse est une femme **sentimentale**. →
- 3) Cette ouvrière est une femme **intuitive**. →
- 4) Cette cuisinière est une femme **impatiente**. →
- 5) Cette paysanne est une femme **impulsive**. →
- 6) Cette patronne est une femme **intelligente**. →
- 7) Cette danseuse est une femme **mystérieuse**. →
- 8) Cette employée est une femme **sûre d'elle**. →
- 9) Cette musicienne est une femme **indisciplinée**. →
- 10) Cette chanteuse est une femme **chanceuse**. →

### 2. Mettez au pluriel.

**Modèle:** Ce comédien et cette comédienne sont des gens (intuitif). →  
Ce comédien et cette comédienne sont des gens **intuitifs**.

1. Cette paysanne et ce paysan sont des gens (*impatient*). →
2. Cet ouvrier et cet employé sont des hommes (*indiscipliné*). →
3. Cette chanteuse et cette comédienne sont des femmes (*impulsif*). →
4. Ce marchand et cette marchande sont des gens (*enjoué*). →
5. Cette poétesse et cette danseuse sont des femmes (*mystérieux*). →
6. Cette cuisinière et sa patronne sont des femmes (*sentimental*). →

### 3. Vous avez suivi les aventures des personnages du film « Le frère » et « Le frère-II ». Décrivez Danila Bagrov et son frère d'après le modèle suivant.

**Modèle:** *Danila est plus patient que son frère.*  
*Danila est moins spontané que son frère.*  
*Danila est moins impulsif que son frère.*  
*Danila .....*

Employez tous les adjectifs que vous connaissez.

## C. EXERCICES DE CONVERSATION

### 1. Apprenez ce dialogue.

#### Tu es de quel signe?

**Michel:** Tiens, Irène, regarde, j'ai un livre des signes du Zodiaque.

**Irène:** Tu es de quel signe, Michel?

**Michel:** Moi, je suis Bélier.

**Irène:** Alors, tu es né en avril.

**Michel:** Non, je suis né fin mars. Mon anniversaire c'est le 29. Et toi, Irène?

**Irène:** Moi, je suis née le 21 février. Je suis Poissons.

**Michel:** Poissons, voyons, voyons. Oui. Ah! Tu es sentimentale impressionnable, sensible, mystérieuse, très intuitive et peu gourmande. Oh! Je ne dirais pas que tu es peu gourmande.

**Irène:** C'est ça, j'aime bien manger les bonnes choses. Et toi, Michel? Comment sont les Béliers?

**Michel:** Alors moi, je suis chanceux, impulsif, spontané, impatient, coléreux. Coléreux? Moi? Oh, loin de cela.

### 2. Imaginez ce qu'elles ne font jamais.

**Modèle:** *une personne **impatiente** → Elle ne peut pas attendre longtemps.*

- 1) une personne **spontanée** →
- 2) une personne **vulnérable** →
- 3) une personne **coléreuse** →
- 4) une personne **sensible** →
- 5) une personne **impressionnable** →

### 3. « Qui ne risque rien, n'a rien » - Êtes-vous d'accord?